



IMCO(2014)0303_1

ATA

Reunião de 3 de março de 2014, das 9.00 às 12.30 e das 15.00 às 18.30
BRUXELAS

A reunião tem início às 9.00 de segunda-feira, 3 de março de 2014, sob a presidência de Malcolm Harbour (presidente).

1. Aprovação da ordem do dia

A ordem do dia é aprovada na versão constante da presente ata.

2. Comunicações do presidente

O presidente informa os deputados de que a reunião é transmitida em direto via Internet.

O presidente relembra também aos deputados que a Comissão IMCO é uma comissão-piloto no âmbito do projeto «reuniões sem papel». Os deputados podem aceder ao documento único, que inclui todos os pontos da ordem do dia, através da aplicação *eMeeting* (<http://europarl.europa.eu/emeeting>).

Os deputados são informados de que está disponível o novo número do boletim informativo da Comissão IMCO (n.º 49).

3. Aprovação da ata da reunião de:

- 22-23 de janeiro de 2014

PV – PE527.970v01-00

4. Atualização sobre as negociações do tríplice

De momento, não existem quaisquer atualizações.

5. Assistência mútua entre as autoridades administrativas dos Estados-Membros e colaboração entre estas e a Comissão, tendo em vista assegurar a correta aplicação das regulamentações aduaneira e agrícola

IMCO/7/14647

***I 2013/0410(COD) COM(2013)0796 – C7-0421/2013

Relator: António Fernando Correia de Campos (S&D) PR – PE527.948v01-00
AM – PE529.735v01-00

Fundo: IMCO –

Pareceres: CONT, AGRI, LIBE

- Apreciação das alterações

Intervenções: António Fernando Correia de Campos, Evelyne Gebhardt, Malcolm Harbour, Tadeusz Ross, Heide Rühle, Andreas Schwab

*** *Período de votação* ***

6. Harmonização das legislações dos Estados-Membros respeitantes à disponibilização no mercado de equipamentos sob pressão (reformulação)

IMCO/7/13231

***I 2013/0221(COD) COM(2013)0471 – C7-0203/2013

Relatora: Zuzana Roithová (PPE) RR – PE519.690v03-00

Fundo: IMCO –

Pareceres: ITRE, JURI

- Apreciação dos resultados das negociações do tríplice

Votação final: 27 votos a favor, 1 voto contra e 1 abstenção

7. Infrações à legislação aduaneira e respetivas sanções

IMCO/7/15225

Correladoras: Constance Le Grip (PPE)
Evelyne Gebhardt (S&D)

- Aprovação do projeto de proposta de resolução

Votação final: 27 votos a favor, 1 voto contra e 0 abstenções

8. Proteção dos consumidores nos serviços de utilidade pública

IMCO/7/13387

2013/2153(INI)

Relator: Josef Weidenholzer (S&D) PR – PE522.759v01-00
AM – PE524.871v01-00

Fundo: IMCO –

- Aprovação do projeto de relatório

Alterações aprovadas: CA1 a CA16, 45, 48, 62, 74, 84, 85, 91, 9, 95, 101, 116, 137, 138, 139, 145, 153, 154, 156, 2, 3, 4, 5, 21

Alterações rejeitadas: 30, 38, 52, 61, 63, 64, 65, 75, 76, 77, 78, 92, 93, 115, 124, 132, 142, 143, 8

Alterações caducas: 23, 26, 25, 28, 27, 24, 35, 37, 36, 40, 41, 43, 42, 44, 47, 46, 51,

49, 50, 53, 55, 58, 54, 57, 59, 56, 60, 67, 68, 66, 71, 72, 69, 70, 73, 80, 82, 79, 81, 83, 86, 87, 90, 89, 99, 97, 98, 100, 103, 104, 109, 105, 107, 106, 108, 111, 112, 114, 113, 118, 117, 121, 120, 123, 122, 119, 127, 129, 126, 131, 130, 128, 135, 136, 134, 140, 141, 144, 147, 146, 151, 148, 150, 149, 152, 155, 6, 7, 9, 13, 11, 14, 10, 12, 15, 18, 19, 20, 16, 17, 22

Alterações retiradas: 34, 39, 78, 88, 96, 125, 133, 1

Votação final: 27 votos a favor, 1 voto contra e 2 abstenções

***** Fim da votação *****

9. Diversos

10. Próxima reunião

- 17 de março de 2014, das 15.00 às 18.30 (Bruxelas)
- 18 de março de 2014, das 9.00 às 12.30 e das 15.00 às 18.30 (Bruxelas)

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣTAΣH ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLEJUMU REGISTRIS/DALYVIŲ SĄRAŠAS/JELENLÉTI ÍV/
REGĪSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŚCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTA DE PREZENTĀ/
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

<p>Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)</p>
<p>Malcolm Harbour, Bernadette Vergnaud, Sergio Gaetano Cofferati</p>
<p>Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter</p>
<p>Claudette Abela Baldacchino, Birgit Collin-Langen, António Fernando Correia de Campos, Vicente Miguel Garcés Ramón, Evelyne Gebhardt, Peter Jahr, Sandra Kalniete, Franz Obermayr, Godelieve Quisthoudt-Rowohl, Mitro Repo, Heide Rühle, Christel Schaldemose, Andreas Schwab, György Schöpflin, Catherine Stihler, Vladimir Urutchev, Csaba Öry</p>
<p>Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter</p>
<p>Idikó Gáll-Pelcz, María Irigoyen Pérez, Constance Le Grip, Emma McClarkin, Roberta Metsola, Tadeusz Ross, Josef Weidenholzer, Wim van de Camp, Patricia van der Kammen</p>

<p>187 (2)</p>
<p>193 (3)</p>
<p>49 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/ Napirendi pont/Punt fuq l-aġenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)</p>
<p>Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkailijat/Observatörer</p>

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρόν στις/Present on/Présent le/Presente il/Piedalījās/
Dalyvauja/Jelen volt/Prezenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Přítomný dňa/Navzoči dne/Läsnä/Närvarande den:

<p>По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Su invito del presidente/Рѣс прієксѣдѣтѣя узаісінѣжума/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tal-President/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozwanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan</p>
<p>Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)</p>
<p>Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)</p>
<p>COM, OLAF: Mr Yannis Xenakis and Mr Michael Maclinden COM, DG ENTR: Mr Hans D'hooge, Villegas Maria Eugenia COM, DG TAXUD: Mr Benoit Wets COM, DG SANCO: Mr Rosen Kolev, Chehlarova</p>
<p>Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ</p>
<p>Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare</p>
<p>Pauline Koubska (Ministry Finance FR), Michael Hastier (RP FR)</p>
<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviselőcsoportok titkársága/Segretariat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Sekretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/Gruppernas sekretariat</p>

PPE	Astrid Dentler, Thierry Masson, Laurent Felix
S&D	Santina Bertulesi
ALDE	Karin Sauerteig, Tom Feeley
ECR	Lindsay Gilbert; Bojczuk Katarzyna
Verts/ALE	Stany Grudzielski, Kwan Claire
GUE/NGL	Bart Linssen
EFD	Marco Camponenosi
NI	
<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Generali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Generali/Directoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľ'stvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
DG PRES	Silvia Cannalire, Rasa Uzdavinyte
DG IPOL	Schulz Stefan, Piaguet Carine
DG EXPO	
DG COMM	Uldall Rikke, Vilkas Gediminas
DG PERS	
DG INLO	
DG TRAD	
DG INTE	
DG FINS	
DG ITEC	
<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Servico Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>	
<p>Rob van de Westelaken</p>	
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschussesekretariat/Komisjoni sekretariiat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>	
<p>Panos Konstantopoulos, Elena Mainardi, Sebastien Vanhoucke, Bozica Matic, Agnieszka Konkol, Marlies Desomer, Julija Varnaite, Julia Ferger, Vander Stappen Ariane</p>	
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palígs/Padėjėjas/Assisztens/Asyentent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>	

Sandra Almeida Rodrigues, Johana Marescaux

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/President/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci President/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urzednik/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman